

En la isla al mes..... 2,00 ptas.  
 Resto de España al mes 2,50 »  
 Extranjero al año..... 60,00 »  
 Número suelta..... 10 céntimos  
 Número atrasado..... 20 »  
 Anuncios: PAGO ANUNCIADE

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1878

OFICINAS

Redacción y Administración:  
 Plaza de Pablo Iglesias 17 y Rampa  
 de la Abundancia 30  
 Teléfono número 84

Telegramas: «BIEN» MAHON

—No se devuelven los originales—

Año LX.

Mahón, sábado 6 de Mayo de 1933

Núm. 18.033

## A LA DERIVA...

Los acontecimientos políticos han elevado la tónica española a un altísimo grado de tensión. La impresión que hasta ahora puede sacarse es de una verdadera y máxima desorientación. Ni el Gobierno, ni las oposiciones, ni la opinión, ven una trayectoria clara ni una solución auténtica.

Es la consecuencia de siempre: los partidos políticos de izquierda se creyeron capaces con sus idearios atrasados y sectarios, de laborar su propia felicidad y la del país y ahí se encuentran atascados en un bache del camino.

Desde el 12 de Abril de 1931 emprendieron las izquierdas españolas una ruta equivocada. Creyeron por el influjo de la euforia de los primeros momentos, que todo el monte era orégano, descuidaron la realidad nacional, y se dedicaron a concretar sus sectarismos en las leyes, como si el pueblo no fuera algo vivo y continuo, como si la Historia empezara entonces.

Y así han salido las cosas. La burguesía laicista se dedicó a extirpar toda manifestación religiosa y a maniatar a la Iglesia. Y por otro lado la infiltración marxista cuidó muy bien de combatir la propiedad privada. ¿Las consecuencias? A la vista están: por un lado, el incremento del anarquismo y de todas las pasiones revolucionarias; por otro, la ruina cerniéndose en el horizonte como un nublaro de langosta.

Tales frutos debían dar los injertos del laicismo socializante en el árbol de la democracia liberal e inorgánica.

Al margen de las izquierdas—las elecciones lo han demostrado—vive España su trabajo cotidiano en su agricultura, en su industria, en su comercio, en su vida espiritual y cultural. De esa realidad se olvidaron los políticos ateneístas. Los pragmatistas indocumentados, los que se alimentaron de vanas y exóticas doctrinas importadas.

Y la realidad les ha salido al paso. Y al chocar con ella violentamente los dirigentes izquierdistas han recibido un duro golpe.

España pedía política de realidades y se le ofrecían—en bandeja ministerial—vagas promesas de utópicas redenciones salpicadas con un espíritu persecutorio a lo Combes.

España ha hablado, fuerte y recio. El tinglado izquierdista ha sufrido un embate peligroso. Pero el barco sigue todavía a la deriva. Mientras el laicismo y el marxismo sean sus pilotos, correrá peligro de estrellarse en los arrecifes de la ruina y de la revolución.

La salvación está en las mismas entrañas del pueblo: en su honrado sentir de cristiano y en su austero ofán de trabajo. La ruralia ha hablado. Vanos y peligrosos serán los hombres políticos que no atiendan a su voz clara y potente, cristiana y tradicional, que busca el remanso del Puerto de la Paz, del Orden y del Trabajo.

(De «Correo de Mallorca».)

## LO QUE VA DE AYER A HOY

En el horizonte de la política española ha hecho su aparición un personaje que llevaba mucho tiempo ausente. Un personaje indispensable para la vida de los pueblos en todas las épocas y bajo cualquier régimen. Un personaje modesto, pero eficaz; sin gran brillo, pero excelso: el sentido común.

Se había ausentado de España hace ya tiempo. No recuerdo exactamente cuándo, pero, desde luego, el primer día en que se notó su fuga fue el 12 de Abril de 1931. Lo de menos fue lo que ese día sucedió. Lo de más fue cómo sucedió. Si hubiera estado en España ese personaje que hoy anuncia su regreso, no podríamos haber presenciado lo que entonces presenciáramos. Hombres de orden y de buena fe, burgueses, magistrados, ex ministros, sacerdotes, votando con entusiasmo un régimen que ventía apadrinado por sectores sociales y en la práctica a lo que ellos representaban.

Y se consumió la monstruosidad. Lo de menos es que cambiara el régimen, que cada país es libre de hacer con el suyo lo que mejor le parezca. Lo de más fue que ayudara al cambio de una manera decisiva los que ayudaron... Esa fue la cara, y de cuya cuenta faltan aún muchos plezgos por satisfacer...

Pero a los dos años, todo ese volver ha hecho falta; empezaban a faltar las aguas a sus cauces naturales e históricos... Aquella amalgama absurda de San Sebastián se disolvió con el reactivo del tiempo y de la realidad... Los elementos

que la formaron, no sólo no están juntos, sino que se enseñan ya los dientes con odio no disimulado... Se presiente el mordisco... No podía menos de suceder, y bien a tiempo se vaticinó lo que viene ocurriendo, por quienes, menos apasionados o más clarividentes, no se movieron de sus posiciones naturales y no abdicaron de sus ideales de siempre, resistiendo los halagos y las amenazas de palabra y de obra sin pestañear... ¡Y qué bien hicieron!... Porque tendrían que ver, si se hubieran dejado persuadir, lo que hoy pensarían al contemplar el trato que reciben los hombres que están dentro del régimen y que tanto hicieron por él, de sus aliados de ayer y enemigos mortales de hoy. Cuando escuchan verdades desagradables y mortificantes, agotados ya todos los argumentos, han echado mano de uno nuevo: el bolsillo trasero del pantalón, albergue habitual de la pistola...

Se acabó la luna de miel... Aquel idilio que empezó junto a la Concha tiene gran tendencia a degenerar en una página de los sucesos a orillas del Manzanares... «¡quién lo había de decir!»...

Fuimos muchos los que habíamos de decirlo y lo dijimos a tiempo. Y entonces se nos llamó obcecados y fósiles y apasionados y cavernícolas... Porque no creíamos que el nuevo régimen pudiera ser burgués y tolerante... Porque anunciamos que una vez efectuado el cambio, se licenciarían con más o menos cortesía, más bien menos que más, a los que ya no servían para nada, como no fuera de estorbo.

Es igual. No somos rencorosos ni apasionados, aunque otra cosa crean de nosotros. Y por eso nos alegramos sinceramente de lo que ha ocurrido estos días, que es, sobre todo, un síntoma. La realidad está empujando a cada cual hacia su sitio. La experiencia y el sentido común acabarán de hacer el deslinde ya empezado. Y llegará un día en que sin habernos movi-

do nosotros de nuestro sitio, nos encontraremos a nuestro lado a muchos que se fueron sin pensar bien en lo que hacían. Y ese día habremos conseguido, por lo menos, una restauración: la del reinado del sentido común...

HONORIO MAURA

(De «Ellas».)

## Las elecciones de mañana

Ha sonado el *fabiol*.

A su voz, arrancaban de sus casas los *caixers* y *cavallers*, representación de todos los brazos ciudadanos de Ciudadela, para renovar escoltas de antaño y solemnizar, año tras año, las tradicionales fiestas de San Juan, poniendo cada cual lo que en su mano tenía, para darle más esplendor y hacer más perdurable el recuerdo.

Este año se adelantó su dulce son y el del tamboril, ¿como pregones de guerra? no, que no puede haberla entre hermanos; para recordar que su prestigio ciudadano está en peligro, que la prestación a que el voto nos obliga ha llegado y hay que emitirlo para dar a la ciudad valedores de una administración municipal sana, dejando intangible lo que es y debe ser bien de todos en lo espiritual y en lo temporal, demostrando a los que equivocaron los sentimientos de los más, creyéndoles ausentes o dormidos, que allí están las Derechas ciudadelanas para cubrir con sus cuerpos, las nuevas brechas de sus murallas, del Bastión de los Frailes, del de San Juan, haciendo respetar el sagrado recinto de su Fe, sus derechos familiares y la propiedad de su suelo, con igual respeto que guardan a la agena propiedad.

Y en esta nueva defensa, confundidos hombres y mujeres de todos los estamentos, se manifestarán como son, lo que quieren, lo que afirman, lo que respetan y lo que rechazan, recordando, eso sí, que el derecho ageno acaba donde empieza el propio y respetándolo para que éste sea repetido. ¡Que así son los ciudadanos de esos *burgos podridos*, antaño pacíficos, viéndose gobernados, hoy fuertes en su derecho para huir de los males que les amenazan y afirmar su parecer por los medios que la Ley les concede.

Bien sabemos que la unanimidad en el parecer no es humana, ni puede serlo; el arma del sufragio se nos da para que el de las

mayorías triunfe, y en el caso presente, sería estar ciego no ver de que lado cae el parecer de los más y es de esperar sea respetado, evitando los viejos trucos del 23 de Abril, en que trataron de sustituirlo por la violencia y la amenaza, creyendo lograr de este modo una mayoría de que carecían los atropelladores.

¿Se intentará de nuevo mañana? no lo creemos. Las autoridades, más interesadas que los electores en velar por su propio prestigio, lo evitarán sin duda y el buen sentido ciudadano les ayudará para que transcurra tranquila la jornada y cada cual haga oír su voz, con su voto, evitando extralimitaciones que condenamos de antemano.

Lucha sí, pero pacífica, propaganda intensa, pero con mutuo respeto y al final confiar a la acción ciudadana individual, al voto honradamente emitido, la decisión, y vencedores y vencidos, acatarla, que esto es y significa el sufragio.

Anticipese el *fabiol* dejándonos oír sus sonos, para congregarse a los devotos de las tradiciones ciudadelanas ahora y luego, ahora en busca de administradores capaces para su vida comunal, y luego por San Juan para cantar año tras año, eternamente, el esplendor de las fiestas populares de un pueblo que cree, labora y trabaja con fervor filial para que su fama subsista.

Grandes son las responsabilidades que contraen al ir a la lucha por la administración comunal las Derechas ciudadelanas, pero seguros estamos que sabrán superarse con el precluido auxilio rememorado valiente, sufrido, abnegado y consciente de su peso en la resolución de la contienda, en que, al par que la recta administración de la nativa ciudad, se ventila la afirmación de su inclinación en la defensa de la Religión, la Propiedad, Familia y Orden social, preclados bienes para cuyo logro todo sacrificio nos parece poco.

## VIDA RELIGIOSA

### HORARIO DE MISAS

Para mañana domingo

A las 6 menos cuarto en Santa María.

A las 6 en San Francisco.

A las 7 y media en Nuestra Señora del Carmen.

A las 7 en Santa María.

A las 8 en San Francisco, Hermanas Carmelitas y Asilo Calabria.

A las 8 menos cuarto en la Iglesia Ayuda Parroquia de la Concepción.

A las 8 en Nuestra Señora del Carmen, Asilo de Huérfanas Reverendas Concepcionistas.

A las 8 y media en Santa María.

A las 9 menos cuarto en San José.

A las 9 en San Francisco (Misa mayor) y Santa Eulalia.

A las 9 y media en Nuestra Señora del Carmen.

A las 10 en Santa María (Misa mayor) y Nuestra Señora del Carmen (Misa mayor).

A las 10 y media en San Francisco.

A las 11 en San Antonio, y

A las 12 en Santa María.

Santos de hoy: Juan Ante-Portam Latinam; Benita, v.; Evodio, obispo; Heliodoro, Venusto, mártires; Lucio, Teódoto, Protógenes, Eadberto, obs.

Santos de mañana: Domingo III después de Pascua.—Nuestra Señora de la Victoria. Santos Estanislao, ob.; Eufrosia, vg.; Juvenal, Flavio, Augusto, Agustino, Cuadrato, mrs.; Benedicto, papa; Juan y Pedro, obs.

La misa y oficio divino de hoy es de San Juan Ante-Portam Latinam, con rito doble mayor y color encarnado.

La misa y oficio divino de mañana es de la Dominica III después de Pascua con rito semidoble y color blanco.

### EXPOSICION DIARIA

De siete a ocho de la noche en la Iglesia ayuda parroquia de la Concepción.

### SANTO EVANGELIO

«En aquel tiempo: Dijo Jesús a sus discípulos: Dentro de poco ya no me veréis, y de ahí a poco me volveréis a ver, porque me voy al Padre. Dijéronse los discípulos unos a otros: ¿Que es lo que nos dice, dentro de poco ya no me veréis, y de ahí a poco, me volveréis a ver, porque me voy al Padre? Decían: ¿Que es lo que dice, dentro de poco? No sabemos lo que quiere decir. Conoció, pues, Jesús

que le querían preguntar, y les dijo: Os preguntáis lo que he dicho: Dentro de poco ya no me veréis, y de ahí a poco me volveréis a ver. En verdad, en verdad os digo que llorareis y gemireis, y el mundo se alegrará; vosotros estareis tristes, pero vuestra tristeza se convertirá en gozo. Una mujer, cuando llega el momento de dar a luz, está triste, porque ha llegado su hora; más después que ha dado a luz un hijo, ya no se acuerda de su dolor a causa de su gozo, porque ha venido un hombre al mundo. Así que vosotros ahora estais tristes; más os veré de nuevo, y se alegrará vuestro corazón, y nadie podrá arrebatáros vuestra alegría.»

### CONSIDERACION

Cristo nos anuncia claramente lo que la experiencia confirma, a saber, que mientras los cristianos viven bajo el peso de la tribulación los mundanos viven alegres y regados. Enfermedades, disgustos, reveses de fortuna, ingraticudes; he aquí lo que acompaña muchas veces (no siempre) la vida del buen cristiano. ¿Es que Dios le abandona? No; al contrario. La tribulación la envía Dios para enseñarnos cuan poco valemos sin Dios, y cuan desasidos debemos estar de las cosas de la tierra, para purificarnos de nuestros pecados y hacernos más agradables a sus divinos ojos, para probar nuestra virtud, como se prueba el oro en el crisol. Aceptemos pues la tribulación convencidos de que ella será la que trueque la tristeza de ahora en gozo sempiterno.

### NOTICIAS

Mañana primer domingo de mes tendrán las Hijas de María sus actos mensuales dentro de la Misa de Comunión que se celebrará a las ocho en la Iglesia de las Religiosas Concepcionistas.

Enseñanza dominical del Catecismo.—A las nueve en Santa Eulalia y a las once en la misma iglesia y en Vilanova. A las dos y media de la tarde en la Capilla de las Hermanas Carmelitas de la calle de Santa Rosa y a las tres en los Asilos de San Juan y San Fernando.

Escuela dominical.—A las tres y media de la tarde en el Colegio de San José de la calle Cos de Gracia.

## CULTOS

### Parroquia de Santa María

Domingo 3.º después de Pascua, 7 de Mayo.—Misas rezadas a las seis menos cuarto, siete y doce. La de siete será de Comunión general para los Cofrades del Santísimo Rosario y Juventudes Católicas. A las diez la mayor solemne, con sermón por el Rdo. señor Ecónomo.

A las once y media: Catecismo para niños y niñas.

Por la tarde a las tres y media, Vísperas, Completas, procesión en honor de la Santísima Virgen del Rosario y continuación de la plañosa práctica del Mes de María.

Todos los días: Misas rezadas a las seis, siete y ocho. Durante la de siete se practicará la devoción del Mes de las Flores, consagrado a la Santísima Virgen María. A las nueve se cantará la conventual.

### Parroquia de Nuestra Señora del Carmen

Mañana dominica 3.ª después de Pascua de Resurrección.—Misas rezadas a las seis y media, ocho y nueve y media. En la de ocho se verificarán los cultos del mes de Mayo. A las diez la Misa mayor con homilía y explicación del Catecismo, por el señor Párroco.

A las once enseñanza de Doctrina Cristiana.



El capitán Barberán acompañado del teniente Collat, que proyectan el vuelo directo Sevilla-Habana en el aparato «Cuatro Vientos» de construcción nacional, con el cual piensan realizar dicho vuelo

# NO LO PIENSE MAS

Para aceites naturales, riquísimos, puros de oliva garantidos,  
**CASA FERRE**

Lunes. — Misas rezadas a las seis y media, siete y media y ocho y media. A iguales horas los demás días feriales. A las siete y media los cultos del Mes de María.

Sábado. — A las siete y media exposición del Santísimo y Visita a la Santísima Virgen del Carmen y canto de la Salve.

### Parroquia de San Francisco

Domingo 3.º después de Pascua, día 7 de Mayo. — A las seis la primera Misa. A las siete y media Misa y homilía. A las nueve la Misa mayor y a las diez y media la última.

A las once, Doctrina en la Catequesis de Vilanova.

Por la tarde a las tres y media Vísperas y rezo del santo Rosario y ejercicio del mes de María que continuará practicándose los demás días de la semana durante la Misa primera.

Lunes. — A las siete y media Misa en la Cripta en sufragio de los difuntos recomendados.

Martes. — A las siete y media Misa y ejercicio de los Trece Martes en honor de San Antonio.

Sábado 13. — Durante la Misa de siete y media el ejercicio propio del día en honor de San Antonio.

Enseñanza de la Doctrina Cristiana en la iglesia, de seis a siete de la tarde del martes y jueves.

### Adoración Nocturna

Esta noche Vigilia ordinaria en San Francisco a cargo del Turno I «Mater Immaculata». Por el alma del Adorador Veterano de esta Sección don Juan Díaz Serra (que en paz descanse).

Dispuesta por el Consejo Supremo la celebración de una Vigilia extraordinaria para conmemorar el Bicentenario de la Promesa hecha al P. Hoyos por el Sacratísimo Corazón de Jesús, la Sección de Mahón la celebrará juntamente con la de San Pascual Baylón, cubriendo vigilia reunidos los turnos II «Cor Jesu» y III «San José», el próximo sábado día 13 del actual.

A primera hora deberá asistir el Turno I «Mater Immaculata».

### Cuarenta Horas en Monte Toro

Como todos los años, empezarán en Monte Toro las solemnes Cuarenta Horas el domingo anterior a la festividad de la Ascensión del Señor para finalizar el domingo siguiente día 28 de los corrientes.

La Sección de Mahón encarece a los caballeros y señoras que deseen asistir a los cultos de dicho último día se sirvan inscribirse a los domicilios de los señores Secretario (calle de Bastión n.º 47) y tesorero (calle San Jerónimo n.º 57) con la posible antelación.

Precio del auto: ida y regreso: cuatro pesetas.

### Alcaldía de Mahón

#### Motores

Don José Quintana Anglada pide permiso para instalar un motor eléctrico de un HP. en la casa número 13 de la calle Pintor Calbo para aplicarlo a una bomba para extraer agua de un pozo existente en dicha casa.

Lo que se hace público para conocimiento de las personas a quienes dicha instalación pueda afectar, para que dentro el plazo de 8 días, a contar desde la publicación del presente anuncio en los diarios locales de esta ciudad, puedan presentar las reclamaciones que estimen pertinentes.

Mahón 5 de Mayo de 1933. — El Alcalde, Pedro Pons Stigés.

### Exploradores de España

#### Agrupación de Mahón

Domingo 7 del actual, se reunirán a las 8.30, en el local social, para dirigirse a Cala Mesquida, ateniéndose al programa expuesto en dicho local.

Mahón 6 de Mayo de 1933. — Francisco Seguí.

### Junta de Plaza y Guarnición de Mahón

#### El Coronel Presidente accidental de la Junta de Plaza de Mahón.

CERTIFICA: Que el día 31 del actual a las once horas se celebrará por esta Junta, concurso para la adquisición de los artículos que a continuación se detallan, cuyos pliegos de condiciones están expuestos en la Comandancia Militar y Parque de Intendencia de esta Plaza todos los días laborables de nueve a dos.

Las proposiciones se harán en papel de la clase correspondiente, no admitiéndose aquellas que no reúnan los requisitos del pliego de condiciones ni las que no se ajusten al modelo de proposición que se publica.

La entrega de los artículos se hará en los almacenes del Parque de Intendencia, teniendo en cuenta que una vez recaída aprobación definitiva de las compras, habrá de efectuarse la del 40 por 100 dentro de los diez días siguientes, el 20 por 100 en los otros diez días y el resto antes de cumplir el mes.

Deberán presentarse muestra de todos los artículos, debiendo ser la de cebada de 10 litros y las de los demás artículos de un kilogramo, debiendo presentarse cinco días antes del concurso en el Parque de Intendencia (Cuartel de Santiago) exigiendo el oportuno recibo, que deberá acompañarse a la proposición.

Los gastos del concurso serán de cuenta de los adjudicatarios a prorrata.

#### ARTICULOS QUE SE CITAN

- Harina de primera, 40 q. m.
- Harina pan tropa, 200 q. m.
- Cebada, 300 q. m.
- Paja de pienso, 400 q. m.
- Sal, 4 q. m.
- Leña para hornos, 300 q. m.
- Levadura, 150 kgs.
- Petróleo, 500 litros.

Mahón 6 de Mayo de 1933. — El Secretario, Manuel Piquer. — V.º B.º — El Presidente, Cebrían.

#### MODELO DE PROPOSICIÓN

D.... con domicilio en la calle de... n.º... enterado del anuncio publicado por la Junta de Plaza de Mahón y una vez conocido el pliego de condiciones correspondiente, se comprometo con sujeción al mismo, vender al Estado los siguientes artículos (Cantidades, artículo y precio en letras indicando el peso por Hl. de cebada, producido y humedad de la harina). Al propio tiempo declaro que mis obreros están en condiciones no inferiores a las establecidas por los Comités Paritarios y que me someto a los preceptos del Decreto Ley de 6 de Marzo de 1929.

Siendo adjuntos los siguientes documentos: Poder Notarial (cuando la oferta se haga a nombre de otro). Cédula personal de tal clase y número, pasaporte de extranjería, recibo de la Contribución (que será el último), o bien certificado en caso de pagar por Utilidades. Recibo del ingreso del retiro Obrero. Resguardo del depósito del 5 por ciento de la oferta. Certificación de productor nacional con arreglo al Decreto de 3 de Diciembre de 1926.

#### VENDO BOTE NUEVO

de 19 palmos, todo cubierto, con motor en perfecto estado.

#### PRECIO DE REGALO

Informes: Sucursal Terrés. 1-3-6-8-10

#### Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro

#### Instituto de la Mujer que Trabaja

#### VACUNACIÓN

Durante el mes de Mayo actual, se vacunará y revacunarán gratuitamente, en estos Dispensarios, todos los días laborables de 10 a 12 de la mañana.

#### Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 15 de Mayo de 1933, de la DEUDA AMORTIZABLE 5% con impuestos.

También descontamos los cupones de otros valores, siempre que su importe líquido nos sea conocido.



### Como una flor

esbelta está mi hijo. El secreto de su lozanía y del color rosado de su rostro consiste en que durante su lactancia tomé el **Jarabe de Hipofosfitos Salud** y pude así transmitirle el raudal de vida y de sanidad que disfruta. ¡Madres! Si queréis criar hijos sanos y robustos, tomad en el embarazo y la lactancia, el Reconstituyente

## HIPOFOSFITOS SALUD

Se conserva inalterable y se puede tomar en todas las estaciones del año. Aprobado por la Academia de Medicina. — No se vende a granel.

**ATENCIÓN**  
**STEWART WARNER**  
RADIO  
LA MARCA DE MÁS PRESTIGIO

Oiga V. las audiciones del insuperable aparato **MANDO MÁGICO** que se darán el próximo domingo 7 de Mayo en los **ALMACENES MANTOLÁN** donde podrán admirar la insuperable **EXPOSICIÓN DE NOVEDADES** para la próxima temporada.

PLAZA CARMEN, 17

## CRÓNICA

### Homenaje al señor Obispo Coadjutor

Recordamos a nuestros queridos lectores, que por iniciativa de varios elementos católicos de esta ciudad, deseando adherirse al homenaje iniciado en Ciudadela para regalar al respetable Prelado como desagravio por el atropello de que fué víctima el domingo día 23, un bastón de mando, ha quedado abierta la suscripción, cuya cuota máxima es de una peseta, pudiendo hacerse donativos de menor cuantía.

La suscripción se cerrará el día 15 de los corrientes, admitiéndose donativos en Rectoría de Santa María, García Hernández núm. 4; domicilio del señor Presidente del Sindicato Agrario Católico, plaza de la República n.º 17; Platería de señora viuda de Benjamín Carreras, Doctor Orfila, n.º 24; y Librería de Manuel Sintés Rotger, plaza Pablo Iglesias, n.º 17.

### Sección Delegada del Colegio Provincial Veterinario

Ha quedado constituida en esta ciudad con jurisdicción en toda Menorca la Sección Delegada del Colegio Provincial Veterinario de Baleares, en virtud del decreto del Ministerio de Agricultura, Industria y Trabajo del 29 de Abril último, habiendo sido designados por aclamación para los cargos de la Junta, los señores siguientes: Presidente don Cirilo Abadía Lorén; Vicepresidente don Miguel Capella Triay; Secretario Tesorero don Bernardo Castell; Vocales don Agustín Gomila y don Juan Fuguet.

Nos es grato acusar recibo a don Cirilo Abadía Lorén de su escrito participándonos la constitución y nombramiento de Junta felicitando a los elegidos y deseándoles acierto en su cometido.

### De viaje

A bordo del vapor «Bellver» salieron ayer para Palma la señora doña Blanca Hédiger viuda de Ru-

### by; don Juan Llitrá; don Arnaldo Florit Oliver, señora e hija; el teniente de la Benemérita don Gabriel Vidal y don José Luis Cappa.

De Barcelona han llegado esta mañana el procurador de los Tribunales don Guillermo Gonalons; don Francisco Pascuch; el maquinista naval don Francisco Hernández Portella y don Antonio Barceló Fernández.

### Los «V Campeonatos de Menorca de Lawn-Tennis»

Continuaron ayer tarde los partidos de este concurso con los siguientes resultados: Sintés v. a Sowther por W. O. Llambias vence a Florit (J.) por 6 y 6 3.

Victory y Florit (J.) vencen a Sowther y N. N. por W. O.

El orden de juego para hoy es el siguiente:

A las cuatro Señora Victory y Victory contra señorita Mir y Tutzó.

Mañana domingo se jugarán las finales de este concurso por el siguiente orden:

A las cuatro Tutzó — Victory.

A las cinco Señorita Pons — Señorita Mir.

A las cinco y media Sintés — Llambias (Consolación).

A continuación se procederá al reparto de los premios.

La entrada es libre.

### Llegada de guardias de Asalto

Esta mañana y a bordo de la motonave «Ciudad de Ibiza» ha llegado a esta ciudad una sección de guardias de Asalto al mando de un teniente.

Componen la sección diez y ocho guardias, dos cabos y un sargento.

También han llegado en el mismo buque dos agentes de Vigilancia.

Los guardias de Asalto han marchado a Ciudadela para mantener el orden en aquella ciudad durante la celebración de las elecciones de mañana.

### Concierto público

Mañana domingo de doce a trece irenta la Música del Regimiento de Infantería n.º 39, dirigida por don Federico Delgado Rey, dará su acostumbrado concierto interpretando el siguiente programa:

- 1.º «Los cadetes de Rusia», pasodoble; Pérez Pastor.
- 2.º Rumba y one-step de la revista «¡Goll!»; J. Guerrero.
- 3.º Canción y danza rusa de la revista «¡Goll!»; J. Guerrero.
- 4.º Fantasía de la ópera «Madame Butterfly», (a petición); G. Puccini.
- 5.º «El Tambor de Granaderos» pasodoble; R. Chapi.

### Habilitación de un muelle

La «Gaceta» publica una orden habilitando el muelle del Cos Nou de este puerto para la carga y descarga en el régimen de cabotaje de los materiales, herramientas y de más útiles necesarios para la industria del desguace de buques.

### Un automóvil

Del buque correo ha sido esta mañana desembarcado un automóvil marca «Opel».

### NOTICIAS MARITIMAS

Anoche zarpó para Palma con 49 pasajeros, balija y carga, el vapor

## Conferencias telegráficas

SERVICIO ESPECIAL DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID

Madrid 5 a las 18.

### Llegada del Vicepresidente de la Argentina

En el expreso del Norte ha llegado a Madrid el Vicepresidente de la República argentina doctor Roca.

En la estación del Norte recibió al visitante el Presidente de la Cámara señor Besteiro, el ministro de Estado señor Zulueta, el secretario del Presidente señor Sánchez Guerra, el embajador de la Argentina en Madrid y otras personalidades.

Rindió honores una compañía de Infantería con banda, bandera y música.

Desde la estación del Norte el Vicepresidente de la Argentina doctor Roca se trasladó al Palacio Nacional donde saludó al Presidente señor Alcalá Zamora.

Recibieronle el Presidente señor Alcalá Zamora, miembros de la Casa Militar y Cuerpo diplomático.

### El doctor Roca en el Congreso

Al mediodía el Vicepresidente de la Argentina doctor Roca se trasladó al Congreso cambiando saludos con el Presidente de la Cámara señor Besteiro.

Cuando salió del salón de conferencias del Congreso los reporteros gráficos impresionaron varias placas.

Luego marchó el doctor Roca a la Presidencia del Consejo en el palacio de la Castellana para cumplimentar al señor Azaña.

### Almuerzo en Palacio

El doctor Roca almorzó en el Palacio Nacional, obsequiado por el Presidente de la República señor Alcalá Zamora.

Esta tarde ha marchado el Vicepresidente de la Argentina a Alcalá de Henares.

### Consejo de ministros

Esta mañana a las doce y media se reunió el Gobierno celebrando Consejo bajo la presidencia del señor Azaña.

La reunión del Consejo terminó a las dos de la tarde.

No hicieron los ministros manifestaciones de interés ni a la entrada ni a la salida del Consejo.

### La referencia oficiosa

El ministro de Agricultura don Marcelino Domingo fué el encarga-

do de facilitar la referencia del Consejo a los periodistas.

La nota que nos entregó y dice:

En el Consejo de ministros brado se aprobaron varios puntos, entre ellos uno de modificación de la disposición sobre carteras militares de identidad.

Agricultura: Decreto al Reglamento de Policía para aminorar los accidentes de las minas de carbón por demeritos y explosiones de grisú.

Otro decreto creando el Industrial Seder.

Trabajo: Decreto ampliado facultades de las Comisionesvisoras Paritarias de Prevención relación con el seguro de accidentes.

### Del congreso contra los señores Alcalá Zamora y Azaña

En la Audiencia Provincial comenzado esta mañana el contra trece encartados con los señores Alcalá Zamora y Azaña.

A la vista ha asistido público.

### Este asunto es otro Casas Viejas

Los periodistas hablando con señor Maura, se refirieron a los sucesos de la Solana.

El señor Maura ha dicho que te asunto es otro Casas Viejas, éste como en aquél, el ministro la Gobernación ha permanecido silencioso.

### Manifestación de Royo Villanova

El diputado señor Royo Villanova, miembro de la Comisión de Responsabilidades, ha manifestado a los periodistas que la comisión acelera las diligencias del asunto March para poner a las Cortes la semana próxima.

### Está divorciado con el

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux al llegar al greso habló con los periodistas que le refirieron los rumores culados sobre el interés del gobierno en demostrar que con el quorum en la Cámara

El señor Lerroux dijo: para nosotros, el quorum no tiene esa importancia que se le quiere atribuir. Sabemos que el Gobierno cuenta con mayoría en las Cortes, pero está divorciado con el país.

Las elecciones celebradas el día 23 y las del domingo siguiente, día 30, lo demostraron plenamente. El país no está con el Gobierno, y si así no se hubiera demostrado, lo demostraría palmariamente el hecho de que el Gobierno no quiere acudir a otras elecciones para nombrar las Diputaciones Provinciales.

**Congreso**

A las cuatro abre la sesión el señor Besteiro. La Cámara excesivamente desanimada.

Discútese el proyecto de congregaciones religiosas.

El señor Royo Villanova defiende la enmienda presentada por el señor Lamamié de Clairac ensalzando la enseñanza que dan los frailes dominicos.

Destaca Royo Villanova el ambiente derechista que se percibe en el país.

En votación nominal se desecha la enmienda.

Molina Nieto defiende otra enmienda, pidiendo que se conserve la enseñanza de los ciegos a los religiosos que están especializados en esta difícil enseñanza.

Igualmente es rechazada en votación nominal esta enmienda.

Suspéndese el debate.

Discútese las proposiciones naranjeras.

Lamamié de Clairac anuncia que votará en favor.

Apruébanse las proposiciones naranjeras.

Reanúdase el debate sobre congregaciones religiosas.

En votación nominal es rechazada una enmienda del señor Gómez Rojí y otra del señor Molina Nieto.

Beunza hace uso de la palabra y dice que habla por última vez para despedirse de la Cámara. Excita al Gobierno y a la mayoría a que no avancen más en los sectarismos peligrosos.

Contéstale Besteiro, agradeciendo las palabras cordiales del señor Beunza estimándole como un testamento parlamentario.

Beunza ruega a todos los diputados que le perdonen si en el calor de la discusión ha causado a alguno molestias. (Grandes aplausos).

Es desechado en votación nominal un voto de Aizpún y una enmienda del señor Oreja Elósegui.

Otra vez se suspende el debate y apruébanse definitivamente las proposiciones referentes a la naranja.

Alvarez Angulo trata de las cuestiones electorales en Jaén relatando anomalías en las oficinas de laboro forzoso.

Letzaola quéjase de la lentitud con que se tramitan los expedientes del Consejo de Trabajo. Pide especial atención a la crítica situación de los metalúrgicos de Vizcaya.

Madariaga (don Dimas) trata de las cuestiones agrarias de la provincia de Toledo.

Y se levanta la sesión a las 8'35.

**Pérez Madrigal, felicitado**

Al llegar al Congreso, Pérez Madrigal fué felicitado por muchos diputados de los que forman en los grupos republicanos de oposición.

**Entrevista, contrariedad y separación**

Pérez Madrigal se entrevistó con Gordón Ordax. Después de esta conversación, se mostró Pérez Madrigal contrariedadísimo, diciendo a los periodistas que les daría una nota anunciando su retirada de la minoría radical socialista. Varios compañeros trataron de disuadirle.

Pérez Madrigal se entrevistó con Sánchez Román, Maura y otros diputados, entregando una nota bastante extensa justificando su separación del partido radical socialista, continuando personalmente defendiendo sus ideas, los intereses de Ciudad Real y la República.

**El plan para el martes**

El señor Besteiro nos dijo que probablemente el plan parlamentario para el martes sería: Discusión del proyecto de congregaciones, probable que vayan también interrelaciones de los diputados gallegos sobre la política del Gobierno en Galicia y tal vez otra interrelación al ministro de Agricultura.

**El traslado de March**

A las ocho de la noche se reunió el pleno de la Comisión de Responsabilidades, cuya reunión terminó antes de las nueve.

El señor Villanueva nos dijo que trataron del traslado de March a Alcalá de Henares. Por la índole del asunto, se aplazaron las resoluciones hasta el martes próximo.

Cordero nos dijo que dió cuenta de lo ocurrido con el traslado de March, dándose la comisión por enterada.

Hasta última hora continuaban en el Congreso los comentarios acerca del inopinado traslado del señor March a la cárcel de Alcalá de Henares.

Los radicales la estimaban injustificada y por algunos se propuso celebrar una sesión secreta, desistiendo por no crear una reacción desfavorable a March.

**Homenaje a una señorita**

Mañana por la tarde los fiscales municipales de Madrid entregarán en el Congreso un artístico pergamino a la señorita Carmen López Bonilla, funcionaria de la Secretaría de Gobierno Interior del Congreso, nombrándola fiscal municipal honorario por ser la primera mujer que termina la carrera de abogado dentro de la República.

**Banquete al director de «El Liberal»**

Los diputados Castrovido, Mirasol, Valera, Gordón, Palomo y otros han organizado un banquete en honor del director de «El Liberal» por habersele nombrado Caballero de la Legión de Honor.

El banquete se celebrará el día 11 de Mayo por la tarde. El homenaje se extiende a la Redacción del citado diario por su campaña en favor de la República.

**Azaña, después del «quorum», planteará la cuestión de confianza**

En el Congreso se decía a última hora que el señor Azaña plantearía una vez conseguido el quorum, la cuestión de confianza al Presidente de la República, esperando que el Jefe de Estado le ratificará los poderes para reorganizar el Gobierno, saliendo Zulueta y Marcelino Domingo que serán sustituidos por Galarza y el subsecretario de la Presidencia señor Ramos.

Incapacitado el señor Carner, se gestiona que acepte la cartera de Hacienda el señor Pedregal. Si no acepta, se nombrará ministro de Hacienda a don Augusto Barcia.

**Galarza no puede ser ministro**

Al enterarse de este propósito, varios diputados radicales socialistas manifestaron públicamente que Galarza no puede ser ministro representando al partido y menos ahora que nunca.

Si aceptara la cartera, dejaría de representar al partido.

Martínez Barrios que estaba presente comentándolo y sonriendo, dijo: Todo es posible, pero no se resolvería nada. La situación continuaría igual.

Como insistiérase que obtenido el quorum, el Gobierno cerraría las Cortes la semana próxima, los jefes de minorías de oposición decían que la situación se agravaría porque ellos llevarían los problemas a la calle.

**El traslado de March**

El diputado radical señor Villanueva, vocal de la Comisión de Responsabilidades, manifestó que en la reunión de anoche no se trató del traslado del señor March a la cárcel de Alcalá de Henares.

Sólo se acordó pedir al Gobierno que activase las diligencias por conocer la noticia del traslado por la prensa.

Habló con Martínez Barrios y Lerroux y el Jefe de Sección de la Cámara para saber si la orden de traslado era oficial.

El señor Cordero dijo como Presidente de la Comisión de Responsabilidades, que el traslado de March no era cosa suya ni de la Comisión. El Gobierno acordó el traslado.

Villanueva pidió una reunión inmediata de la Comisión de Responsabilidades.

El Director de Prisiones manifestó que en uso de sus atribuciones, ordenó el traslado del señor March por motivos de régimen interior de la Prisión Celular. No se trata de persecución alguna. March estará en mejores condiciones y tendrá un patio amplio para pasearse sin comunicarse con los penados comunes.

**El préstamo a los naranjeros.**

Los diputados valencianos se reunieron con el Gobernador del Banco Exterior para tratar del préstamo a interés para los naranjeros.

**Pago de jubilaciones**

El Consejo del Banco de Crédito Industrial acordó un préstamo de tres millones para pagar las jubilaciones de mineros asturianos.

**Maciá vendrá a Madrid**

El señor Rahola manifestaba esta noche que el Presidente de la Generalidad vendrá a Madrid la semana próxima para sumar su voto al quorum por el cual el Gobierno pondrá a votación las leyes pendientes y propondrá la gullottina para el artículo 31 del proyecto de congregaciones religiosas.

**Artículos adicionales**

La minoría agraria convertirá las cien enmiendas presentadas en otros tantos artículos adicionales al 31.

**Rumores de dimisión**

A última hora se aseguraba en el Congreso que ha presentado la dimisión del cargo con carácter irrevocable, el Director General de Seguridad. Oficialmente no se ha confirmado aún esta noticia.

**El precio de la carne**

Se reunieron los diputados de Galicia, Asturias y Santander acordando pedir que se impida la injustificada baja del precio de la carne acordada por el Ayuntamiento de Barcelona.

Acordaron pedir que se traigan a las Cortes los convenios comerciales con Uruguay y Méjico y todos los permisos para la introducción de carnes extranjeras.

**La votación del «quorum»**

De todos los informes que en los pasillos de la Cámara se han podido recoger, parece que se ha fijado el día del miércoles de la semana próxima para la votación del quorum.

**La estadística de divorcio**

Según la estadística oficial del primer año de vigencia de la ley de divorcio, se han presentado en este transcurso 4.500 demandas.

La Audiencia de Barcelona ha tramitado 1.300 demandas de divorcio, la de Madrid 800 y la de Vitoria no ha dictado ninguna sentencia.

**La huelga de panaderos de Sevilla**

Dicen de Sevilla que continúa en aquella población la huelga de panaderos.

El abastecimiento de pan de la población está asegurado.

**La huelga de dependientes en Zaragoza**

Zaragoza.—Se agrava la huelga que sostienen los dependientes ante la posibilidad de que el paro se extienda.

La U. G. T. ha organizado para el lunes el paro general con los dependientes.

**PRENSA ASOCIADA**

**Movimiento demográfico**

Día 2 de Mayo  
NACIMIENTOS  
Francisca Vidal Bagur, nació en la calle de San Juan, 50.

Día 5 de Mayo  
DEFUNCIONES  
Agustina Roig Bonet, 55 años, falleció en la calle de Santa Teresa número 19.

**BANCO DE MENORCA**

Descontamos los cupones vencimiento Mayo de las Deudas Amortizable cinco por ciento.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

**SECCION DE ESPECTACULOS**

**CASINO DEL CONSEY**

SABADO: a las 9'30. — Gran Moda. — Butaca, 0'75; General, 0'50  
DOS GRANDES PELICULAS, DOS  
La emocionante por BUZZ BARTON y su caballo.  
**EL JOVEN TORBELLINO**  
ESTRENO del sensacional film de gran interés y conmovedora trama

**PAPÁ POR AFICIÓN**  
Formidable creación sonora de WARNER BAXTER y MARION NIXON  
Verdadero éxito  
Domingo, a las 4: EL JOVEN TORBELLINO. — Entrada única, 0'40.  
Domingo, a las 6'30 y 9'30: PAPA POR AFICIÓN. — La mejor película de la semana.  
Promo: LAS ALEGRES CHICAS DE VIENA. — La mejor opereta del mundo.

**TEATRO PRINCIPAL**

Sábado 6 Mayo 1933. — A las 9 y media noche  
Domingo 7. Tres sesiones. — A las 4 y 6'45 tarde y 9'45 noche  
Lunes 8. — A las 9 y media noche

La divertida comedia sonora «Paramount», con diálogo técnico en español.

**EL MARIDO DE MI NOVIA**  
Por Fernando Gravey, Pierre Etchepare y Mary Glory  
Próxima semana: EL REY VAGABUNDO.  
En breve: EL CONGRESO SE DIVIERTE y BOMBAS EN MONTECARLO.

**SALON TRIANON**

Sábado 6 Mayo de 1933. — Noche a las 9'30  
Domingo 7. — Tarde a las 3'30 y 6'30 y noche a las 9'30  
GRANDIOSA PRESENTACION DE LA APLAUDIDA

**TROUPE HISPANICA**

Notable atracción de la que forman parte los renombrados y siguientes artistas:  
SIN NOMBRE. Escultural vedette, indiscutible estrella de la canción. — AMOROS  
Insuperable pareja de baile internacional. — DUMONT. Incomparable cantante y estilista a gran voz. — ENCARNITA MARÍN. Excelsa bailarina. — MARIO-CAYNA. Monísima y sugestiva cupletista y bailarina. — Maestro Director: ENRIQUE AL-  
Nota.—El espectáculo dará comienzo con una divertida película cómica.  
PRECIOS.—Sábado y domingo, 6'30 y 9'30; Plat., 3'00; Pal., 2'50; Ent. y but., 1'25;  
Domingo, a las 3'30; ENTRADA Y BUTACA, 0'80.  
Después de la sesión del domingo noche, GRAN BAILE.

**SALON VICTORIA**  
(UNICAMENTE ESPECTACULOS DE CALIDAD)

SABADO: a las 6'45. — DOMINGO: a las 4, 6'30 y 9'30

UNA GRANDIOSA PELICULA TODA EN ESPAÑOL, FILMADA EN  
LAS PINTORESICAS MONTAÑAS DE CALIFORNIA, CON UN AR-  
TISTICO DOCUMENTO SENCILLO Y CONMOVEDOR A LA MANERA DE LAS  
NOVELAS DE «ZANE GREY» Y «OLIVER CURWOD», QUE INS-  
TRUYEN DELEITANDO, TITULADA:

**EL BESO REDENTOR**  
INTERPRETADA POR EL GRAN FAVORITO CHARLES FARRELL  
Y LA BELLISIMA JOAN BENETT

Para pronto: NO QUIERO SABER QUIEN ERES y DE BOTE EN BOTE. ¡Lo  
El anuncio de las obras en esta sección no supone aprobación  
ni recomendación

216 LAS MÁRTIRES DE SUS HIJOS

Cogí mi maleta, en la que metí antes mis libros y mi ropa, y abandoné mi buhardilla, para nunca más volver a ella, Y héteme aquí, por meterme a redentor, huyendo como un criminal, perdido por las calles de Madrid, sin saber a dónde dirigirme, con la maleta en la mano y el dichoso testamento en el bolsillo.

Adolfo se detuvo y permaneció unos instantes silencioso.

A su memoria acudió el recuerdo de aquella noche, y en aquella situación crítica, fué cuando conoció a Nazarena, cuando la encontró en la calle con su madre y su hermana, sin tener, como él, donde refugiarse, yéndose los cuatro juntos a una casa de dormir.

No creyó necesario poner en conocimiento de la marquesita este incidente, y continuó diciendo: —Desde entonces, el tal testamento fué mi obsesión, mi pesadilla constante. ¿Qué hacer con él? Guardándolo, no sólo no impedía la infamia que me propuse evitar, sino que por el contrario, la facilitaba, pues de este modo la herencia iría, sin entorpecimiento alguno, a manos del pariente del duque. Podía entregarlo a la justicia; pero era provocar sobre mi la cólera y la venganza de mi vecino. Además, tendría que jus-

BIBLIOTECA DE EL BIEN PUBLICO 213

que nos conozcamos. La joven a quien aquellos dos miserables trataban de usurpar la herencia del duque, es Rosa, la esposa de Francisco, mi protegida, a la que conocí usted ayer.

—Lo sé, y por eso he creído conveniente darle estas explicaciones.

—Fué usted el que se apoderó del testamento, ¿verdad?

—Sí...

—¿Y lo conserva en su poder?

—Lo conservo.

—¡La Providencia me proteja! Termine usted sus explicaciones y luego le daré yo las mías... Hable usted, amigo mío, hable usted. Razón tenía al decir que su relato había de serme muy interesante.

